



# உதயன்

விலை ரூபா 5-00

சுடர்: 8 திருவள்ளூர் ஆண்டு 2023 மார்ச்சு 29 புதன்கிழமை (13-01-1993) UTHAYAN—A Lively National Tamil Daily கதிர் 48

## பிரயா - ஆயர் சந்திப்பு: பேச்சுக்கு வழி செய்யும்?

## பம்பாய் கலவரத்தில் தமிழர் மீதும் தாக்குதல்

சென்னை, ஜன. 13  
பம்பாயில் ஏற்பட்ட கலவரத்தில் தமிழர்களுக்கும் பெருமளவில் பாதிக்கப்பட்டிருப்பதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

இவ்வாறு தாக்குதலுக்கு உள்ளாகி, தமிழகத்துக்கு தப்பி ஓடித் திரும்புவோரால் சென்னை ரயில் நிலையம் நிரம்பி வழிவதாகவும்—

இதுவரை சுமார் 10 ஆயிரம் பேர்கள் பார்த்துள்ளனர்.

## கொழும்பில் நம்பிக்கை நிலை

கொழும்பு, ஜனவரி. 13  
தமிழீழத் தேசியத் தலைவரும், தமிழீழ விடுதலைப் புலிகள் இயக்கத்தின் தலைவருமான திரு. வே. பிரபாகரனுக்கும் யாழ்ப்பாணத்துக்கு விஜயம் செய்திருக்கும் அங்கிலிக்கன் திருச்சபை ஆயருக்கும் இடையில் கடந்த ஞாயிற்று நடைபெற்ற சந்திப்பு ஸ்ரீலங்கா அரசுக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையில் பேச்சுவார்த்தை ஒன்றை ஆரம்பிப்பதற்கு வழிசெய்யக்கூடும் இவ்வாறு கொழும்பில் பரவலாக நம்பப்படுகின்றது என செய்திரஜென்ஸிகள் தகவல் வெளியிட்டன.

புலிகள் தலைவர்—அங்கிலிக்கன் ஆயர் சந்திப்பு பற்றிய செய்திகளை கொழும்பு அரசு சார்புப் பத்திரிகைகள் முக்கியத்துவம் கொடுத்துப் பிரசுரித்துள்ளன. சமாதான சூழ்நிலையை உருவாக்குவதற்கான நல்லெண்ண நடவடிக்கையாக தமது காவலில் இருந்த இரு பொலிஸாரை விடுதலை செய்வதற்கு விடுதலைப்புலிகளின் தலைவர் பிரபாகரன் முன்வந்திருப்பது பற்றிய செய்தி [3 ஆம் பக்கம் பார்க்க]

## சமாதானத்தை ஏற்படுத்த பேச்சுவார்த்தை அவசியம்

ஆயர் வலியுறுத்தும் மூன்று விடயங்கள்

யாழ்ப்பாணம், ஜன. 13  
"எமது நாட்டில் சமாதானமும் சகஜ நிலையும் மீள் வருவதற்கு மூன்று விஷயங்கள் ஒரே நேரத்தில் இப்பொழுதே செய்யப்படவேண்டும்."

### முச்சந்தி முரளி



அப்ப... கிணறு கிண்டிற் குண்டு எண்டு சொல்லுங்கோ!

★ முதலில் எல்லோரும் ஒன்றுபட்டு இரண்டு பக்கங்களுக்கும் மக்களும் பொருள்களும் பாதுகாப்பாகவும் தடங்கல் இன்றியும் இலகுவாகப் போய்வருவதை உத்தரவாதம் செய்ய வேண்டும்.

★ இரண்டாவதாக தடை செய்யப்பட்ட 48 பொருள்கள் பற்றிப் பேச்சுவார்த்தை நடத்தி இவற்றில் பல பொருள்கள் மீதான தடையைத் தளர்த்த அரசை வலியுறுத்த வேண்டும்.

★ மூன்றாவதாக யுத்தத்தை நிறுத்த பேச்சுவார்த்தைகள் நடத்தவேண்டும்.

இந்த மூன்று விஷயங்களும் ஒரே நேரத்தில் இப்பொழுதே செய்யப்படவேண்டும்."

அங்கிலிக்கன் திருச்சபையின் ஆயர் அதிவேண்டி ஜோர்ஜ் கென்னதி (பெர்னான்டோ) இவ்வாறு கூறினார்.

யாழ்ப்பாணம் மாநகரசபை ஒழுங்கு செய்து பொது வரவு

### வாசகர்களே!

தைப்பொங்கல் திருநாளை முன்னிட்டு உதயன் பணியாளர்களுக்கு நாளை விடுமுறை தினமாகும். அதனால் நாளை மறுதினம் வெள்ளிக்கிழமை (15-1-93) உதயன் வெளிவரமாட்டான். சனிக்கிழமை (16-1-93) உங்கள் அபிமான நாளிதழ் உதயனை நீங்கள் வாசிக்கலாம்.

## 'சுப்பசொனிக்' விமானங்கள் மட்டுவிலில் குண்டு வீச்சு!

அதிர்ச்சியால் வயோதி மரணம்

தென்மராட்சி, ஜன. 13  
பூர்வீங்கா விமானப் படை யின் சுப்பசொனிக் விமானங்கள் சாவகச்சேரி மட்டுவில் பகுதியில் நேற்றுக் காலை மூன்று குண்டுகள் வீசித் தாக்குதல் நடத்தின.

இத் தாக்குதலின் அதிர்ச்சியினால் வயோதி மரணம் ஒருவர் உயிரிழந்தார்; மற்றொரு பெண் சிறு காயத்திற்கு ஆட்பட்டுள்ளன.

காளார்: ஆறு வீடுகளை வசிக்கப் பெருளவில் நரசேதமடைந்தன; அறுவடைக்குத் தயாராக ருத்த தெற்கு 3 ஆம் பக்கம் பார்க்க

## குண்டு வெடித்த இடத்தில் பெரும் துரவு, கிணறு!

மட்டுவில் நேற்றுக் காலை சுப்பசொனிக் விமானங்கள் வீசிய குண்டுகளினால் பெரும் துரவு போன்ற கிடங்கும் கிணறு போன்ற குழியும் ஏற்பட்டுள்ளன.

குண்டு வீழ்ந்து வெடித்த இடத்தில் சுமார் ஐம்பது அடி அகலமும் பத்து அடி ஆழமும் கொண்ட பெரும் பள்ளமும் ஏற்பட்டுள்ளன. அருகில் மலைபோல மண் குவியல் காணப்படுகிறது.

கிடங்குகளிலிருந்து கிணம்பிய மண்ணினால், அருகில் அறுவடைக்குத் தயாராக விருந்த தெற்பயிர்கள் மூடப்பட்டுள்ளன.

(உ-1-15-117)

## 'குமாரி' 19 ஆம் திகதி வரும்

யாழ்ப்பாணம், ஜன. 13  
[கொழும்பில் பொருள்கள் ஏற்றிக் கொண்டிருக்கும் 'குமாரி' கப்பல் எதிர்வரும் 19 ஆம் திகதி பருத்தித் துறைக்கு வந்து சேரும் என எதிர் பார்க்கப்படுகிறது.

தற்சமயம் பருத்தித் துறையில் மா இறக்கும் வேலையில் ஈடுபட்டுள்ள 'குமண' கப்பல் பெரும்பாலும் நாளை மாலை

கொழும்பு திரும்பும் என்றும்—  
"குமண, கப்பல் கொழும்பை கென்றடைந்ததும் 'குமாரி' கப்பல் 17 ஆம் திகதி அங்கிருந்து புறப்பட்டு 19 ஆம் திகதி பருத்தித் துறையை வந்தடையும் என்றும் நேற்று மாலை கொழும்பில் இருந்து கிடைத்த தகவல்கள் தெரிவித்தன.

(உ-3)

## பரீட்சை முடிவுகளை கப்பலில் எடுத்துவர முயற்சி

கடந்த அக்டோபர் நடைபெற்ற ஜி. சி. ஈ. (உயர்தரப்) பரீட்சையின் முடிவுகள் குமாரி கப்பல் கொழும்பிலிருந்து புறப்பட்டு வரும்போது அக்கப்பலில் அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று கடந்த 6 ஆம் திகதி யாழ். அரசு அதிபர் கொழும்பிலிருந்து அனுப்பிய

செய்தி நேற்று யாழ். செயலகத்துக்குக் கிடைத்தது.

இதேசமயம்—  
பரீட்சை முடிவுகளை அதற்கு முன்னர் வேறு மார்க்கம் எடுத்துவர கொழும்பில் முயற்சிகள் மேற்கொள்ளப்படுவதாக மற்றொரு செய்தி தெரிவித்தது (உ-3-162-175)





**சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்**

**விற்பனைக்கு**

பன்றி கோழிக்குக்களும், அடைவைப்பதற்கு உகந்த பன்றி, பாபடிக்கல், நாட்டு முட்டைகளும் உடல் வலிபுனைக்கு உண்டு பிளாஸ்டிக் பரடெல், இல. 1532, கோவில் வீதி, யாழ்ப்பாணம், (24034)

**மலிவு விற்பனை**

அழகிய கலண்டர்கள் பல தினக்களவில் விற்பனைக்கு உண்டு. வர்ணக் கலர்களில் பதிப்பீட்டும், படங்களை தனி யாகவும் சிலிப் தனியாகவும் பெற்றுக் கொள்ளலாம். மலிகாந்தா அச்சகம் - புத்தக சாலை, 330, காங்கேசன் துறை வீதி, யாழ்ப்பாணம். (23910)

**வாடகைக்குத் தேவை**

ஒய்வுதியும் பெறுபவருக்கு வீடு/அடுக்கல்/அறைவாடகைக்குத் தேவை, இருபாலை, கல்வியூர், கடடாடப் பிராயம், கல்லூர் விருப்பத்தக்கது. கடிதமலம் தொடர்பு கொள்ளவும்; இல. 480, மே/பா உதயன், யாழ்ப்பாணம். (24016)

**இலவச திருமண சேவை**

32 வயது, திருவாதிரை, கண்டாவில் தொழில் புரிபவருக்கு மணப்பெண் தேவை. இலங்கையில் இரு மணம் செய்து அழைக்கலாம். மண மக்கள் சேவை குடியிரு காலையில், து.விமலா, யாழ்ப்பாணம் கோவில் வீதி. (24041)

**நவநிமிட்டது**

09-01-1993 கனிமாவை யாழ்ப்பாணம் இந்து ஆரம்ப பாடசாலையில் இருந்து வரும் பொழுது பாடசாலைக்கும் சில யார்கள் துரத்திற்கும் இடையில் எனது முக்குக் கண்ணாடி தவறிவிட்டது, கண்டெடுத்தவர்கள் சிவைத் திவின்கம், 'குற்றாலம்' இல 43, பிறவுன் வீதி, யாழ்ப்பாணம் என்ற விலாசத்தில் தயவு செய்து ஒப்படைக்கவும். (24038)

**AVAILABLE**

Marticulated Retired Govt. Staff Officer's Services as English Teacher available for recognised tutory apply S. Pitar, 123/1, Temple Road, Jaffna. (5724)

**விக்னா கல்வி நிறுவனம்**

52, ஸ்ரான்லி ரோட், யாழ்ப்பாணம்.

**பிரிவு - II ஆண்டு 6,7,8,9,10**

ஆரம்பமாகிவிட்டன.

- ★ பிரிவு II ல் இன்னும் குறிப்பிட்ட அனுமதிகளை வழங்கப்படும்.
- ★ கணிதம், விஞ்ஞானப் பாடங்கள் வாரத்தில் நான்கு நாட்களும் நடைபெறும்.
- ★ மாதாந்தம் பரீட்சை நடத்தப்படும். (24134)

**31ஆம் நாள் நினைவுஞ்சலியும் நன்றி நவிலவும்**

(13 - 01 - 1993)



மலர்வு:	உதிர்வு:
13	14
06	12
1917	1992

**அமரர் பொன்னையா தர்மபாலன்**  
(ஆணைப்பாறிய கமத்தொழில் இலாகா உத்தியோகத்தர்)

எமக்கெனவே வாழ்ந்து எமக்குச் சிறந்த வாழ்வு தந்து எம்மை மீளாத துயரில் விட்டுச் சென்ற திசை உணவுப்பொழுதில் அலவேசுவன் உய்களைக் கவர்ந்து சென்ற திசையே?

நீங்கள் எங்களை விட்டுப் பிரிந்தாலும், உங்கள் நினைவு எம் துயங்கலில் என்றும் பிரகாசித்துக் கொண்டே இருக்கும். உங்கள் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனை வேண்டுகின்றோம். 15-12-1992 இல் நடைபெற்ற அனாதாசிரிசை அறையின் முன் வின்று நடத்தி உதவி உறவினர், நண்பர்களுக்கு எமது நன்றியைத் தெரிவிப்பதுடன் இன்று (13-01-1993) புதுநிழலை எமது இல்லத்தில் நடைபெறும் அந்நிதியட்டக் கிரியைகளில் மரிய போகனத்திலும் கலந்து கொள்ளுமாறு அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

மனைவி, பிள்ளைகள், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள்.

மாண்புமயம் மேற்கு, மாண்புமயம். (24040)

**யாழ்ப்பாணம் பட்டப்படிப்புகள் கல்லூரி**  
**பொங்கல் கலை விழா**

இடம்: பட்டப்படிப்புகள் கல்லூரி  
காலம்: 1993-01-14 வியாழக்கிழமை  
காலை 10-00 மணி  
தலைவர்: திரு. எஸ். பி. அருளாசனத்தன் (ஆசிரியர்)  
★ கலியரங்கம்  
★ சிறப்புச் சொற்பொழிவு  
★ இன்னிசை இராகங்கள்  
ஆசிரிய நிகழ்வுகள் இடம்பெறவுள்ளன.  
★ விளைவற்றதும் உன்புடன் அழைக்கின்றோம் ★  
— வெளிவாசி மாணவர் ஒன்றியம்.  
(24039)

**விக்னா கல்வி நிறுவனம்**

52, ஸ்ரான்லி ரோட், யாழ்ப்பாணம்.

பிரிவு II DAY CLASSES (8:00 - 2:00)  
பிரிவு III EVENING CLASS (3-15 - 6:00)  
பிரிவு II SAT, SUN. CLASSES (8:00 - 3:00)

**பிரிவு II ஆண்டு 6, 7, 8, 9, 10**

புதிய பிரிவுகள் ஆரம்பம்:  
16 01 - 1993 (சனிக்கிழமை)  
விஞ்ஞானம் — திரு. J. R. சூரி  
கணிதம் — திரு. ஜெகன்  
ஆங்கிலம் — திரு. விஸ்வநாதன்  
சமூகக்கல்வி — திரு. கோபி  
தமிழ் — திரு. சிவா  
சமயம் — திரு. கெங்கை  
வர்த்தகம் — திரு. கருணாகரன்  
(24132)

**இரண்டாம் ஆண்டு நினைவுஞ்சலி**



**அமரர் மருதப்பு கயிலாசபிள்ளை**  
(பழக்கடை இரத்தினம்)

மலர்வு: 19-04-1925 உதிர்வு: 11-01-1991  
திதி: 13-01-1993

ஆற துயரில் எமை ஆழ்ந்து நிழலாமை மீளாத துயில் கொண்ட எமது அன்புத் தெய்வமே! ஸ்ரான்லி டென்ஸ் நூற்றாண்டு சென்றாலும் உங்கள் நினைவுகள் நெஞ்சு விட்டு நீங்காதையா! தங்கள் ஆத்மா சாந்திக்கு என்றும் பிரார்த்திக்கும்.

மனைவி, மக்கள், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள், சகோதரன்.

இல. 2, உழை ஒழுங்கை, பிறவுன் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (24018)

**நெல்லியடி சனசமூக நினையம்**  
**பொங்கல் விழாவும்**  
**மாதிரி முன் பாடசாலை திறப்புவிழாவும்**  
**பரிசளிப்பு விழாவும்**

இடம்: முருகமூர்த்தி ஆலய அருகாமையில்  
காலம்: 14-01-1993 வியாழன்  
பிற்பகல் 4:00 மணிக்கு.  
பிரதம விருந்தினர்: கலாநிதி சி. சிறீசுந்தரராசா - B. Sc., Ph. D. (U. K.)  
நிகழ்ச்சிகள்:  
1. கராட்டி கண்காட்சி  
2. கலியரங்கம்  
தலைவர் கவிஞர் இ. முருகையன்  
3. யாதோசை கண்ணன் விழங்கும் "ஸ்பலின் சோலோ"  
4. பட்டிமண்டபம்  
நாமிருக்கும் நாடு நமதென்று அறிந்தோமா? நடுவர்: திரு. இ. ஜெயராஜ் (அமைப்பாளர் அகில இலங்கை கம்பன் கழகம், - நெல்லியடி சனசமூக நினையம். (24046)

**விசேட அறிவித்தல்**

11-01-93 உதயன் பத்திரிகையில் வந்த விளம்பரத்தின்படி எமது நிறுவனத்தில் ஆரம்பிக்க இருந்த 1993 வினாவிடை வகுப்புகள் மறு அறிவித்தல் வரை நிறுத்தப்பட்டுள்ளது.

**BECON**  
**பாரதிதாசன் கல்வி நிறுவனம்**  
யாழ்ப்பாணம்.  
(24170)

**ஆட்டிறைச்சிக் கடை**

இருபாலைச் சந்தியில் 16-01-1993 சனிக்கிழமை முதல் ஆரம்பிக்கப்படவுள்ளது.  
உரிமையாளர்: சி. தங்கவேல்.  
(24044)

**மாட்டிறைச்சிக் கடை**

புத்தூர் கிழக்கு வாகரவத்தை, பிரவணி ஏக்கம் என்றும் இடத்தில் 16 01-1993 சனிக்கிழமை முதல் ஆரம்பிக்கப்படவுள்ளது.  
உரிமையாளர்: ச. டேவிட்.  
(24043)

**நினைவுஞ்சலி**

**செல்வி ருபி நவரெட்ணசிங்கம்**  
[முன்னாள் ஆசிரியை, பிரதி ஆதிபர் வேம்படி மணிரி கல்லூரி (1944 - 1973)]

காலநூற்றாண்டு காலமாக எமது கலியூரியில் ஆசிரியர்களும், உதவி ஆசிரியர்களும் கட்டமைந்திரு எமது கல்லூரியின் வளர்ச்சிக்கு பெரும் பங்காற்றிய செல்வி ருபி நவரெட்ணசிங்கம் அவர்களின் மறைவு குறித்து பெரும் துன்பம் அடைகிறோம். அவ்வளவு எமது கல்லூரியில் ஆசிரியர்களும் மட்டும்ல்ல சிறந்த சாரணியத் தலைவியாகவும் இசை, பேச்சு, நாடகம், விளையாட்டு என்பவற்றில் எல்லாம் மிகத் திறமை மிக்கவராகவும் இருந்தார். அவ்வளவு அன்புபரிய சேவையை நன்றியுடன் நினைவு கூர்ந்து ஆத்ம நம்பேற்றாக அறார்த்திக்கிறோம்.

அதிபர், ஆசிரியர்கள், மாணவர்கள், யா/வேம்படி மணிரி கல்லூரி, யாழ்ப்பாணம். (24171)







### மரண அறிவித்தல்கள்

#### திருமதி கனகாம்பிகை கந்தையா

அரசலி கிழக்கைச் சேர்ந்தவரும், வட்டுக்கோட்டையை வசிப்பிடமாகக் கொண்டவருமாகிய கனகாம்பிகை கந்தையா 12-01-1993 இல் சிவபுத்தமடைந்து விட்டார்.

இவர் காலஞ்சென்றவரும், நீர்வேலியைச் சேர்ந்த வருமான இணைப்பாறிய தபால்திபர் கணபதிப்பிள்ளை கந்தையாவின் அன்பு மனைவியும், திருமதி பஞ்சலஷ்மி கிருஷ்ணனின் (ஆசிரியை, யாழ்ப்பாண கல்லூரி, காரைநகர்) அன்புத் தாயாரும், கிருஷ்ணவேணி, திருமதி ஜெயராஜசிங்கம் - கிருஷ்ண ஜெயந்தி (றெட்பானா), கிருஷ்ணவல்லி, யாதவகிருஷ்ணன், கிருஷ்ணஜோதி ஆகியோரின் அன்புப் பேர்த்தியும், மயூரியின் அன்புப் பூட்டியுமாவார்.

அன்னாரது சமக்கிரியைகள் இன்று (13-01-1993) புதன் கிழமை காலை 9 மணியளவில் வழங்குகையாய் மயானத்தில் நடைபெறும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்களும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

திருமதி ப. கிருஷ்ணன்.

பழை அலம்பத்திரி விதியடி, வட்டு மேற்கு, வட்டுக்கோட்டை. (21051)

#### வல்லிபுரம் இராசமணி

(ஓய்வு பெற்ற ஆசிரியர்.)

திரு. வல்லிபுரம் இராசமணி 12-01-1993 அன்று அதிகாலை காலமானார்.

இவர் திருமதி மலர் அவர்களின் அன்புக் கணவரும், இரவீந்திரன் (பிரான்ஸ்), நத்தினி, நிமலேந்திரன் (பிரான்ஸ்), மகேந்திரன் (பிரான்ஸ்), இரஞ்சிவி (ஆசிரியை, வேலவணை சரஸ்வதி), போகேந்திரன் (யாழ்ப்பாண மருத்துவப்பீடம்) ஆயோரின் அன்புத் தந்தையும், சிவக்கொழுந்து, தவமணி, பவளம், சுகிர்தம் ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரனும், கந்தசாமி (ஆசிரியர் - பாண்டிமங்குளம் ம.வி.) அவர்களின் அன்பு மாமனாரும், பாலமுரளி, சிவசக்தி ஆகியோரின் அன்புப் பேரனாரும்வார்.

அன்னாரின் சமக்கிரியைகள் இன்று (13-01-1993) புதன் கிழமை காலை 9-00 மணியளவில் அவரது இல்லத்தில் நடைபெறும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

தகவல்: குடும்பத்தினர்.

இவ். 100, கண்டி வீதி, யாழ்ப்பாணம். (24050)

#### திருமதி இலட்சுமி அருச்சுனர்

கோட்டைக்காடு மல்லாகத்தைச் சேர்ந்த திருமதி இலட்சுமி அருச்சுனர் 1-93-0-12 அன்று காலமானார். இவர் காலஞ்சென்ற அருச்சுனரின் அன்பு மனைவியும், தர்மலிங்கம், சுந்தரலிங்கம், இரத்தின சிங்கம் (ஜெர்மனி சவுன்ஸ் உரிமையாளர்), அமுதலிங்கம், சங்கரலிங்கம் (சவுதி), பரமேஸ்வரி, பூமணி, தங்கமலர் (மணி) ஆகியோரின் அருமைத் தாயாரும், புண்ணியமூர்த்தி (வியாடாரி, சுன்னாகம்), விக்கேன்ஸ் வரன் (சவுதி), இத்தமதி, ரஞ்சினி, சுதன், செல்வராசா, சர்மிளா, விக்கேஸ்வரன் (சவுதி), திஸ்ரியரூபன் (ஜேர்மனி) ஆகியோரின் அன்புப் பேர்த்தியும், காலஞ்சென்ற நடேச, தில்லையர், சீனிவாசகம் ஆகியோரின் மாமியாரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (13-01-1993) புதன் கிழமை நண்பகல் 12-00 மணியளவில் அவரது இல்லத்தில் நடைபெறும். இத்தகவலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

தகவல்: கோட்டைக்காடு, மல்லாகம். சீனிவாசகம் (5484)

#### எம். எஸ். கந்தையா சண்முகநாதன் (சச்சி) (கொக்குவில் இந்துக் கல்லூரி பழைய மாணவன்)

தாவடி பிரபல கருட்டுத் தொழில் அதிபர் காலஞ்சென்ற M. S. கந்தையா, திருமதி கந்தையா ஆகியோரின் புகல்வன் சண்முகநாதன் (சச்சி) இத்தாலியில் காலமானார்.

இவர் செல்லத்தூரை, மகேஸ்வரி, சுப்பிரமணியம் (கொழும்பு), மகாலிங்கம் (பொறியியலாளர், பாடெரியன்), முத்துலிங்கம், மோகனதாஸ் (ஆசிரியர், கொக்குவில் இந்துக் கல்லூரி), புவனேஸ்வரன் (வர்த்தகர், தாவடி), காலஞ்சென்ற நித்தியானந்தன், இராஜேஸ்வரி, கௌரி (ஜேர்மனி) ஆகியோரின் சகோதரரும், காலஞ்சென்ற P. M. இராசரத்தினம், பரமேஸ்வரி, ரஞ்சனா, செல்வராணி, அருந்ததி, சசிலா, நங்கராணி, ஸ்ரீசுணேசன் (உரிமைமாளர், பரணி மருநகம்), சுந்தரமோகன் (ஜேர்மனி) ஆகியோரின் மைத்துனருமாவார்.

இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (13-01-1993) புதன் கிழமை இத்தாலியில் நடைபெறும் என்பதனை உற்றார், உறவினர், நண்பர்களுக்கு அறியத்தருகிறோம்.

தகவல்: எம். எஸ். கே. முத்துலிங்கம்

கே. கே. எஸ். வீதி, தாவடி. (சகோதரன்) (21057)

### யாழ்ப்பாண மக்களின் கஷ்டங்களை குறித்து

#### தம்மிடம் வழங்கப்பட்ட அறிக்கையை ஆயர் ஜனாதிபதியிடம் ஒப்படைப்பார்

யாழ்ப்பாணம், ஜன 13 யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தின் தற்போதைய நிலை குறித்து மக்கள் படும் கஷ்டங்கள் குறித்தும் அரசு சார்பற்ற நிறுவனங்கள் சமர்ப்பித்த மிக விரிவான அறிக்கையை தாம் ஜனாதிபதியிடம் ஒப்படைத்து—

யாழ்ப்பாணம், குடாநாட்டு மக்களின் கஷ்டங்களைப் போக்குமாறு வழியறிந்து கொடுப்பதற்காக அங்கிலிக்கன் திருச்சபை ஆயர் அதி. வண. கென்னத் பெர்னாண்டோ தெரிவித்துள்ளார்.

அரசு சார்பற்ற நிறுவனங்களின் இணையப் பணிமனையில், இணையப் பிரதிநிதி கருடன் ஆயர் நேற்றுக் காலை கலந்துரையாடினார் அப்போது மக்கள் எதிர்போக்கும் பிரச்சினைகள் குறித்து

விரிவான அறிக்கை ஆயரிடம் கையளிக்கப்பட்டது. இணையத்தினால் தயாரிக்கப்பட்ட யாழ்ப்பாண போசாக்கிரமை நிலை பற்றிய அறிக்கை வழிவரான நூலையும் ஆயர் வளியீட்டுவைத்தார்.

கண்ணீர் கிந்தினார்

ஆயர் நேற்றுக் காலை கண்ணீருடன் மக்களின் கஷ்டங்களுக்கு விஜயம் செய்தார். அங்கு அவரை வரவேற்று மாணவிகள் பாடிய பாடலைக்கேட்டு அவர் கண்ணீர் கிந்தினார். மாணவிகளின் பாடலில் யாழ்ப்பாண மாணவர் படிப்பதற்கு உள்ள கஷ்டங்கள் குறிப்புகளாக அமைந்திருந்தன. படிப்புத் துறை என்னும் இல்லை; பரிட்சை நடக்கும் வேளை விரைந்ததற்குத் தடத்தல் ஆகிய

#### தாயகம் திரும்பிய மக்கள் ஆசிதளம் அகதிமுகாமில்

கொழும்பு, ஜன. 13 அகதிகளுக்கான ஐ. நா. தூதரகத்தின் மேற்பார்வையில் வவுனியா - ஆசிரியர் கல்வி இயக்கத் தொடங்கியுள்ள அகதிமுகாமிற்கு இத்தியாலில் இருந்து திரும்பிய

280 அகதிகள் கடந்த ருயிற்று அனுப்பப்பட்டனர். இவர்கள் அனைவரும் வவுனியா ரயில் நிலையத்துக்கு அருகில் தங்கியிருந்தவர்கள் ஆவர்.

ஆசிரியர் அகதிமுகாம் 65 ஏக்கர் நிலப்பரப்பில் நிர்மாணிக்கப்பட்டு வருகிறது. (ஒ-எ)

#### ஷெல் தாக்குதல்

யாழ்ப்பாணம், ஜன. 13 பலாவி இராணுவ முகாமில் இருந்து நேற்று முன்தினம் இரவும் ஷெல் தாக்குதல் மேற்கொள்ளப்பட்டது. இத்தாக்குதல்கள் தெல்லிப்பழை, விளாள், ஏழாலை வடக்கு, குப்பிளாள் பகுதிகளில் வீழ்ந்து வெடித்தன. (உ-17-45)

### அறிவித்தல்

16.1.93 சனிக்கிழமை காலை 6.5 மணிக்கு 25 மைல் சைக்கிள் ஓட்டமும், 5 மைல் மரதன் ஓட்டமும் நடைபெற்றவுள்ளது.

ஓப்போட்டிகளில் கலந்து கொள்வதற்காக ஏற் காவலு பதிவு செய்தவர்களும், பங்குபற்ற விரும்புவவர்களும் 15.01.93 வள்ளி காலை 10 மணிக்கு முன்னர் நிலையத்தில் தொடர்பு கொள்ளவும்.

வாலையம்மன் சனசமூக நிலையம் இராமலிங்கம் வீதி, திருநெல்வேலி கிழக்கு.

இரா. மதியழகன் பொன் விழாக்குழு செயலாளர். (24055)

### காணவில்லை

#### மாதன் வீரகத்தி



புத்தூர் கிழக்கைச் சேர்ந்த மாதன் வீரகத்தி என்பவரை 9-1-93 சனிக்கிழமை மாலை 6.00 மணி முதல் காணவில்லை. இவர் வெள்ளை நிற சேட்டும் பச்சை - செரத்தேட்டும் நிற பிஜாமா சாரமும் அணிந்து E 465521 இலக்க கறுப்பு நிற சைக்கிளில் சென்றவர் திரும்பி வரவில்லை.

இவரைப் பற்றிய தகவல் தெரிந்தவர்கள் தயவு செய்து பின்வரும் விவரங்களுக்கு அறிவிக்கவும்.

திருமதி வீரகத்தி பூமணி குமார்சாமி வீதி, புத்தூர் கிழக்கு, (24042)

Digitized by Noolaham Foundation. (24042) noolaham.org | aavanaham.org

### சர்மா

#### இலங்கை வடுவார்

இந்திய ஜனாதிபதி டாக்டர் சங்கர் தயாள் சர்மா எதிர்பாரும் ஜின் மாதம் இலங்கைக்கு உத்தியோகபூர்வ விஜயம் ஒன்றை மேற்கொள்ளுவார்.

இத்தகவலை இந்திய மத்திய வெளியுறவு இணை அமைச்சர் எட்வர்டோ பெலறோ கொழும்பில் வெளியிட்டார். (த. ஏ)

### மரண அறிவித்தல்கள்

#### கந்தப்பு நல்லதம்பி

(ஓய்வுபெற்ற அதிபர், அ. மி. த. க. பாடசாலை இலக்கிடி, காரைநகர்)

#### நல்லதம்பி விஜயலட்சுமி

(ஓய்வுபெற்ற ஆசிரியை, அ. மி. த. க. பாடசாலை, இலக்கிடி, காரைநகர்)

காரைநகர் மொத்திபுலத்தின் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட கந்தப்பு நல்லதம்பி (அதிபர்) 5-1-93 அன்று வவுனியாவிலும், அன்னாரின் பாரியார் திருமதி நல்லதம்பி விஜயலட்சுமி 4-1-93 இல் காரைநகரிலும் சிவபுத்தமடைந்து விட்டனர்.

இவர்கள் காலஞ்சென்ற கதிர்காமநாதன் [துறைமுக கூட்டுத்தாபனம்], சபாநாதன் [பிரதம சகாதார உத்தியோகத்தர், கரோக வைத்திய நிலையம், 'வவுனியா], திருமதி சகுந்தலா [விலாகப் பதிவாளர், காரைநகர், ஸ்ரீகாந்தா [சட்டத்தரணி], உஷாதேவி [ஆசிரியை, யாழ்ப்பாண கல்லூரி] ஆகியோரின் அன்புப் பெற்றோரும், பொன்னம்மா [பிரதம தாதி, கோட்டக்காடு வைத்திய நிலையம்], தேவகல்யாணி, S. A. E. ஏகநாதன் [சட்டத்தரணி], ஸ்ரீவள்ளி [சட்டத்தரணி], செல்வரத்தினம் [அதிபர், ஐக்கிய சங்க சவை வித்தியாசாலை, சுழிபுரம்] ஆகியோரின் அன்பு மாமன் மாமியாரும், பிரேமலதா [சட்டத்தரணி], சுவர்ணலதா, விஜயகுமார், விஜயநாதன், ஜெயலதா, கருணாகரன், நந்தகுமாரன், சிவானந்தா, காலஞ்சென்ற விஜயாநந்தா [விஜி], ஜெயநதி [யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழகம், முகாமைத்துவப்பீடம், முதலாம் பிரிவு], வருணாநந்தா, விஜயபவானந்தா, சுபாஸ், நிவேதிதா, ஜெயபிரகாஷ், பேரா, வினோதராசா, யசோதா, சிவசங்கரி, சிவாஜினி, சிவகணேஷ், சிவகஜன் ஆகியோரின் அன்புப் பேரன், பேத்தியுமாவார்.

இவர்களின் சமக்கிரியைகள் வவுனியாவிலும், காரைநகரிலும் நடைபெறும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு கேட்டுக்கொள்ளுகின்றோம்.

இன்ற அத்தியடி புதுவீதி, 30/11 இலக்க இல்லத்தில் துக்கம் அனுஷ்டிக்கப்படும். தகவல்:

திருமதி சகுந்தலா ஏகநாதன் 30/11, அத்தியடி புதுவீதி, யாழ்ப்பாணம். [24056]

#### கந்தையா மார்க்கண்டு

கொழும்பில் சாவகச்சேரியைச் சேர்ந்த கந்தையா மார்க்கண்டு சிவபுத்தம் அடைந்து விட்டார்.

இவர் ஏ. கே. சோமசுந்தரம் (உதவித் தபால் அதிபர், கொடிக்காமம்), திருமதி மகேஸ்வரி முத்துலிங்கத்தின் சகோதரனும், திரு. வி. முத்துலிங்கம், திருமதி சுந்தரராணியின் மைத்துனரும், மகேந்திரம், மனோகரன், மகேஸ்வரன், தேவபாலன், திருமதி விஜயரத்தினம், மனோரஞ்சினி, சுதாசன், ஜெகதாசனின் மாமனாரும், வைத்தேகி, நந்தகோபன் ஆகியோரின் பெரியதகப்பனும் ஆவார்.

சமக்கிரியைகள் இன்று (13-01-1993) புதன் கிழமை காலை 10 மணிக்கு மட்டுவில் கிழக்கில் உள்ள சகோதரனின் இல்லத்தில் நடைபெறும். பூதவுடல் வேம்பிராய் மயானத்தில் தகனம் செய்யப்படும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

தகவல்: மட்டுவில் கிழக்கு. A. K. சோமசுந்தரம் (24054)

#### கந்தையா சதாசிவம்

நீர்வேலியைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவரும், முன்னாள் கிராமசபை எழுதுவினைஞரும் ஆகிய கந்தையா சதாசிவம் 11-01-93 அன்று காலமானார்.

இவர் காலஞ்சென்ற பொன்னாச்சிப்பிள்ளையின் அன்புக் கணவரும், காலஞ்சென்ற அம்பலவாணர் கச்சேரி எழுதுவினைஞர்) அவர்களின் அன்புத் தந்தையும், தங்கரட்டணத்தின் அன்பு மாமனாரும், உமாதேவன் (எட்டா), சுதாசுதன் (லண்டன்), சிவாசுதன் (கொழும்பு), சுதாசுதன் (சவில்), தவமலர் (கனடா), சாகுமதி (லண்டன்) ஆகியோரின் பேரனும், சுபாங்கியின் பூட்டனுமாவார்.

அன்னாரின் சமக்கிரியைகள் 12-01-93 அன்று நீர்வேலி மயானத்தில் நடைபெறும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்: நீர்வேலி வடக்கு, திருமதி சி. அம்பிகையோதி நீர்வேலி. (24058)